

MAI MŰVÉLMÉNY

POLITIKAI NAPILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Strada Minorilor (v. Minorilor
n. 2). Nyomdai telefonszám: 187
Előfizetési ár: Egész évre 600 lej,
félre 300 lej, negyedévre 150
lej, egy hónapra 50 lej. Külföldön
szeknek az áraknak kétszerese.
Hirdetsek közlése tarifa szerint.
Apróhirdetsek ára: egy sor 2 lej
Vastagabb betűvel 4 lej
Kéziratokat nem adunk vissza.

50 banival

drágítja meg a kenyeret az új gabonaértékesítési törvényjavaslat, — állapította meg büszkén Madgearu miniszter, a kormány „gazdasági szakértője.” A javaslat már keresztül ment a szenátuson, a képviselőházhoz is beterjesztették már és így csak rövid idő választ el bennünket attól, hogy Madgearu miniszter még büszkébb legyen, — már amikor a kenyér ténylegesen meg is fog drágulni . . .

Nehogy abban reménykedjék valaki, hogy a Madgearu kijelentései csak üres levegőben puffogó miniszteri ígérek voltak, — miután megszoktuk azt, hogy a miniszterek ígérnek és azután nem teljesedik be az ígérlet. Nem. Ebben az esetben a miniszteri ígérlet beváltják és a kenyér tényleg drágább lesz, mert Madgearu miniszter az árdrágításban szavartartó.

Madgearu miniszter urnak emlékszünk más ígéreteire is. Például, mikor pénzügyminiszter volt, adóleszállítást ígért. Hogy a leszállítás helyett azóta az adók közel száz százalékkal emelkedtek, az furcsa fényt vet Madgearu igazmondására. Most azonban elhisszük azt, amit állít. Elhisszük a miniszternek azt, hogy a kenyér drágulni fog. Csak azt nem hisszük, hogy 50 banival. Adóleszállítást ígért és lett belőle száz százalékos adóemelés, vajon mi lesz ebből, mikor 50 banis áremelést ígér a kenyér kifizetőjénél? Ha a miniszter 50 banis emelést ígér, akkor biztosan, — a miniszter ígéreteit ismerve, — a kenyér legalább 2 lejjel fog drágulni, hisz meg is van rá minden ok. Nem az lesz a kenyérdrágulás oka, hogy a nyomorban sínylő paraszton segíteni kell, de az fogja megdrágítani a kenyeret, hogy a miniszter ur megcsinálja a malmok kartelljét és aki malmos nem akar a kartellbe lépni, az pusztulni fog, mert a kartell könyörtelen.

Madgearu miniszter ur csak szép jövőt lát maga előtt. Látja, hogy a malom-kartell virulni fog, a kenyér ára a magasba szökik, azonban azt a miniszter ur nem látja, hogy a városi lakosság százszázalékos ma szinte egyedüli táptápláléka, — már amikor van, — a kenyér.

A munkanélküliek százszázalékos éheznek már hosszú hónapok óta és ezek fő tápláléka a kenyér. A gazdasági válság nálunk még nem jutott el a mélypontra és még fokozódni fog. Még hosszú idő fog eltelni, míg az éhező százszázalékos olyan helyzetbe jutnak, hogy a mindennapi szükös kenyérük biztosítva legyen. Madgearu miniszter ur arra büszke, hogy ezeknek a nyomorultaknak a kenyerét drágítja meg?

Vagy talán az a büszkeség, hogy ez a kormány, amely az égisz emelte az adóterheket és a magas adóterhek mellett leszállította a fizetéseket és ezzel a tisztviselők szükös kenyéréből egy jó darabot lefogott, ezt a szükös kenyeret még drágítani akarja?

Gazdasági koronatanácsot hív össze a király

Meghosszabbítják a parlamenti ülészeket és számos törvényt fognak még keresztülhajtani

(B u k a r e s t.) Dinu Cesianu párisi követ kihallgatáson volt a királynál és beszámolt a külföldi kölcsön körülményeiről. A kihallgatás után hozzákezdett a kölcsönszerződések románra fordításához, miután hétfőn ratifikálja a kamara a kölcsönszerződést.

Popovici pénzügyminisztert szombaton délelőtt várják haza, azonban a pénzügyminiszter nem érkezett meg, Popovici Bécsben maradt, mert utközben megbetegedett és Bécsben orvosnárokkal fogja magát megvizsgáltatni.

Gazdasági korona-tanács

A kormány elkészítette az általános gazdasági tervet, mely az ország pénzügyi állapotának reorganizálását akarja megoldani. Ezt

a tervezetet elküldik az összes politikai pártok vezéreinek, hogy mondjanak véleményt a terv fellett. Ófelsége a napokban gazdasági korona-tanácsot fog egybehívni, miután azt akarja, hogy az ország szanalása érdekében egy egységes terv készüljön, amelyhez az összes pártok hozzájáruljanak és a jövőd kormányok gazdasági politikája ezen a terven alapuljon.

Meghosszabbítják a parlamenti ülészeket

Mironescu miniszterelnök királyi kihallgatáson volt, amely azzal az eredménnyel végződött, hogy a parlament ülészekét meghosszabbítják. Ugyanis a kormány, távozása előtt, még számos törvényjavaslatot akar megszavaztatni

Madgearu földmivelségi miniszter törvényjavaslatot készített, amely szerint módosítani fogják az agrár-törvényt. Hír szerint a törvényt módosítás folytán revízió alá veszik majd a kisajátításokat.

Lesz-e új lakbérleti törvény?

A lakbérleti törvény hatálya rövid időn belül lejár. A lakbérleti törvény körül éles harcok folynak a különböző érdekcsoportok között, amelyek a lakbérleti törvény fenntartását vagy megszüntetését kívánják. Voicu Nitescu igazságügyminiszter egy bizottságot küldött ki annak megállapítására, hogy van-e szükség új lakbérleti törvényre és a bizottság határozatától függ, hogy lesz-e tovább lakbérletvédelem, vagy sem.

Az állampolgársági törvény módosítására ismét ígérletet tett az igazságügyminiszter

Annyi ígérlet után vajon beváltják-e ezt az ígérletet?

(B u k a r e s t.) A jelenlegi parlamenti szessziót megnyitó trónbeszéd, mint ismeretes, bejelentette az állampolgársági törvény módosítását. A kormány azonban elodázta a javaslat beterjesztését, sőt Voicu Nitescu igazságügyminiszter kijelentette röviddel ezelőtt, hogy az állampolgársági törvényre már nem is kerül sor ebben a szesszióban. Ilyen körülmények között egy delegáció kereste fel a kamarában Voicu Nitescu igazságügyminisztert, akit megkérdezték, hogy mi-

lyen álláspontot kíván elfoglalni az állampolgársági törvény módosítására vonatkozólag Rosenberg beszarábiai zsidó képviselő által parlamenti iniciatívából benyújtott törvényjavaslattal szemben.

Coicu Nitescu kijelentette, hogy általánosságban magáévá teszi Rosenberg javaslatát.

Semmi kifogása az ellen, hogy 6 hónapon belül felvegyék az állampolgári listákba azokat, akik különböző okok folytán kimaradtak,

bár a joguk meg volt hozzá, az adminisztratív tartózkodási hely helyett hajlandó a reális tartózkodási helyet elfogadni.

Ahhoz azonban nem járul hozzá, hogy állampolgárságot nyerjenek azok, akik ki akarván vándorolni az országból, lemondottak ezen jogukról.

Végül kijelentette az igazságügyminiszter, hogy Rosenberg javaslatát még a jövő hét folyamán a kamara jogügyi bizottsága elé terjeszteni.

Madgearu vizet prédikál és bort iszik

Az árleszállításokat követelő kormány megdrágítja a kenyér árát

Madgearu szégyenkezés helyett büszkén jelentette, hogy az ő törvényjavaslatára 50 banival drágítja a kenyeret

(B u k a r e s t.) A szenátus, mint ismeretes, megszavazta a gabonaértékesítési törvényt, amely Madgearu miniszter „remekműve.” Ez a törvény valószínűleg életbelép néhány héten belül és főtulajdonosága az, hogy megdrágítja a kenyeret és koldusbotra fogja juttatni a molnárokat, akik nem hajlandók Madgearu kényszermalom-szindikátusba belépni.

Madgearu most ismertette bővebben a törvényjavaslatának lényegét.

Kijelentette, hogy a kormány programot dolgozott ki a mezőgazdasági termékek árának az országon belüli való emelésére és ezt a

programot szigoruan végre is fogja hajtani.

Nemzetközi vonatkozásokban a probléma természetesen sokkal súlyosabb. A világkrízis gordiusi csomója a mezőgazdasági és az ipari termékek közötti kapcsolatokban áll. Ha ezek a kapcsolatok normalizálódni fognak, normalizálódni fog a gazdasági helyzet is. Ami a malmok szindikalizálását illeti, ez szükséges volt, mert igen sok malom van az országban, amelyek tulinvesztálják magukat. A termelés és az eladás kontingentálása nem fog igazságtalanságokat maga után vonni.

A szindikalizált malmok nem fizetnek semmilyen adót,

a többiek pedig termelési képességeik arányában fogják az illetékeket fizetni.

Ha valamelyik malomtulajdonos nem akar belépni a szindikátusba, ez azt jelenti, hogy teljes üzemmél dolgozik

és ki akarja vonni magát az állammal szembeni kötelezettségeinek teljesítése alól.

Az ellenőrző hivatalra azért van szükség, — mondotta végül Madgearu, — hogy a buza, a liszt és a kenyér ára közötti egyensúlyt helyreállítsuk. Ha a kenyér ára 50 banival emelkedni fog, nem kell visszariadnunk ettől az áldozattól a mezőgazdaság megmentése érdekében.

A magyarországi kéjgyilkos Romániába szökött

(Budapest.) A budapesti rendőrség a szolnoki váróteremben hagyott női hullát tartalmazó bőrönd titokzatos tulajdonosa ellen széleskörű nyomozást indított és megállapította, hogy a meggyilkolt nő Nagy Mária, rendőri felügyelet alatt álló egyén. A gyilkosságot pedig Schreiber Tamás büntetett előéletű kokaincsempész követte el. Schreiber kézrekerítésére a legszélesebbkörű nyomozás indult meg, de a rendőrségen az a vélemény alakult ki, hogy Schreiber vagy Romániába, vagy valamely Balkán államba szökött.

Házkutatást tartottak a biharmegyei Magyar Párt irodájában

(Nagyvárad.) Pénteken délelőtt óriási feltűnést keltett, hogy egy csendőrszázados vezetésével két rendőrtiszt, detektívek és egy szakasz rendőr vonult fel a Katolikus Kör háza elé, megszállták a bejáratokat és azután a csendőrszázados vezetésével a detektívek és rendőrtisztek bementek a Magyar Párt irodájába, ahol házkutatást tartottak. Ezután az ugyancsak a házban levő és Kövér Gusztáv tulajdonát képező Magyar Szó című lap szerkesztőségébe mentek a hatósági közegek, ahol szintén házkutatást tartottak. Hegedűs Nándor országgyűlési képviselő érdeklődött Popovici vizsgálóbírónál a különös intézkedés okáról és azt a választ kapta, hogy a Magyar Pártot okirathamisítással vádolják.

Az eset hátterében dr. Kövér Gusztáv tagozati alelnök utlevélügye áll. Dr. Kövér rossz viszonyban él a prefektussal, aki erre megtagadta Kövértől az utlevelet. Kövér erre Budapestre utazott és a román követségen meghosszabbította utlevelét, egyben felségfolyamodványt adott be a királyhoz, mihez aláírásokat gyűjtött.

A házkutatásra az adhatott okot, hogy egy nagyváradi lap, a Gazeta de Vest, azt írta, hogy az aláírási iverken számos hamis név szerepel és vizsgálatot követelt. Az eljárás ezen újságcikk alapján indult meg és a házkutatás alkalmával a Magyar Párt irodájában hét üres aláírási iver és egy körlevelet foglaltak le, amelyben a magyarpárti tagokat az iver aláírására szólítják fel. A Magyar Pártnál tartott házkutatás kínos feltűnést keltett és minden valószínűség szerint a parlamentben is szóváteszik azt a magyar képviselők.

Eldugulásokat,

aranyeres, vese, máj és reumatikus fájdalmak. gyorsan és könnyen gyógyít a szervezet megtámadása nélkül, természetes uton, az **UNIVERSAL TEA**. Egy doboz ára 95 lei. Kapható: Farmacii și Drogerii Labor „MALARIN” București

Selyem TEXTIL NAGY ÁRUHÁZ

JUDOVICS & CO. CLUJ
(AL. REG. FERDINAND No. 9)

Nagy tavaszvásár

megkezdődött

Vásár volt, dolgoztak a zsebtolvajok

(Kolozsvár.) A vásár zajában nemcsak a jó kedv pattan el, hanem igen gyakran előfordul, hogy a vásáros jó kedélyét kellemtelen érzések keserítik meg. Persze ilyenkor vásár idején nálunk is megjelennek a zsebtolvajok és a vásári zajt és zavart felhasználva mélyen belenyulnak a zsebekbe. A rendőrségen tegnap ketten is

jelentést tettek, hogy ellopták a Főtéren pénztárcájukat. Az egyik feljelentő Kádár Mária diósi lakos, akinek összes vagyonát, 300 lejt, emelték el ridiküljével együtt. A másik feljelentést pedig Simonka Anna Munkás-uccai lakos tette, akinek 800 lejt emelték ki kosarából. A zsebtolvajokkézrekerítésére a nyomozást bevezették.

A román blokkhoz lesz kénytelen a magyar színház fordulni, mert a magyar tanácsosoknak nem jut eszébe a színház megszavazott szubvencióját kifizettetni

(Kolozsvár.) Ismeretes, hogy a kolozsvári Magyar Színház hősiessé küzd a magyar szinikultura érdekében a nehéz gazdasági viszonyok között is, de fájdalom, ezen küzdelmében sem a közönség, sem pedig az erre hivatott magyar társadalmi vezetők nem segítik oly mértékben, ahogyan kellene. A Magyar Színház számára a városi tanács a költségvetés keretében szubvenciót szavazott meg, amely azonban nem áll arányban a magyar polgárság városi teherviselésének arányával. Azonban ez esetben nem erről van szó, hanem egy jellemző és súlyos esetről. A Magyar Színház ugyanis már jó ideje, hogy beadvánnyal fordult a városhoz és azt kérte, hogy a megszavazott szubvenciójából százezer lejt fizessenek ki. Ez az összeg jelentéktelen ugyan, azonban a jelenlegi körülmények között mégis csak pillanatnyi segítség lenne a színház számára. A kérvény azon-

ban fekszik csendesen, mert a magyar városi tanácsos uraknak a legkisebb gondjuk is nagyobb annál, hogy ennek az összegnek a kifizetését kisüregessék. Talán azt várják a magyar városi tanácsosok, hogy a színház a román blokk tagjait kérje meg a jogos összeg kifizetésének kisüregetésére? ...

Pékek!

száraz tüziléc

állandóan olcsón kapható

Fischer-fatelep

Gyufagyár-ucca 15 szám

TELEFON 1-300

SZÍNHÁZ

Szigeti József: kedden. Az egész világsajtó Szigeti József dicsőségeit zengi ezekben a hetekben. Akármilyen külföldi metropolis vezető lapjait vesszük kezünkben, telve vannak a Szigeti dicsőítő, áradozó cikkekkkel. Kedden este végre Kolozsváron is látni fogjuk ezt a nagy művészt, aki európai turnéja során egy napot szakít arra, hogy szülőföldjének, Erdélynek fővárosában is adjon egy koncertet. — Szigeti műsora a következő: 1. Corelli: La Folia 2. Bach: G-moll Solosonata 3. Mozart-G-dur hegedűkoncert 4. Bloch: Nigun a Baal Seemből Szymanowsky: Fontaine d'Arthuse Fulla-Kreisler: Spanvölgy tánc. Szigeti Józsefet Nikita do Magaloff herceg kíséri zongorán. Néhány jegy még kapható a színházi pénztárnál.

UTOLSÓ FARSANG. Szombaton és vasárnap Szabados és Schreiber szenzációs új operettje, az **UTOLSÓ FARSANG** kerül színre, a főszerepekben Kondorral, Kertésszel, Miklóssyval, Náddorral, Tompával, Ihással, Selmezyvel, Réthelyvel, Leöveyvel.

HETI MŰSOR:

Szombat fél 9 óraker: Utolsó farsang. (Operettújdonás, másodszor. 35. A. bérlet.) Ssz. 215.

Vasárnap fél 9 óraker: Utolsó farsang. (Operettújdonás, harmadszor. 35. B. bérlet.) Ssz. 216.

Hétfő este 9: Az utolsó Verebély lány (10, 20, 30, 40, 50 lejes mozihelyárakkal) Ssz. 217.

Kedd este 9: Szigeti József a világhírű magyar hegedűművész egyetlen hangversenye.

Szerda este 9 óraker: Blanco Posnet előadása (Bernhard Shaw melódramája és pródikációja). Kutya van a kertben) Kurt Götz groteszkje, magyar nyelven először. Barlanglakók (Tömörkényi István drámai képe.) Premier-bérlet. Ssz. 218.

Csütörtök este 9 óraker: Mánás Miska (10, 20, 30, 40, 50 lejes mozihelyárakkal.) Ssz. 219.

Péntek este 9 óraker: Blanco Posnet előadása. — Kutya van a kertben. — Barlanglakók. A. bérlet. Ssz. 220.

Szombat d. u. fél 5: A vadkaeca. (Ifjúsági előadás mozihelyárakkal. Bevezeti dr. Kántor Lajos tanár.) Ssz. 221.

A Magyar Színház moziműsora:

Mindennap 3, 5, és 7 óraker: Christina (A tiszta szerelem és a sötét szenvedély harcának legtokéletesebb hangos, zenés, beszélő filmje. Rendezte: William K. Howard. A főszerepekben: Janet Gaynor, Charles Morton, Rudolph Schldkraut, Louis Dorain.)

Volt már Xenia jósnőné? Ha nem volt, okvetlen keresse fel, aki esaládi, üzleti, vagy szerelmi ügyekben pontosan előre lát, amit sok elismerő levél igazol. Cluj, Str. Londrei (Hosszu-u.) 31.

CORSO FILMSZÍNHÁZ

Premier!
Paramount Parade.
Gyönyörű kiállítású énekes, zenés revü filmkláger, színes részekkel.
Fősz.: Maurice Chevalier, Charles Rogers, Richard Arlen, Evelyn Brent stb. s a híres Mangan görllök

CARMEN MOZGO

2 szenz. 18 felv. Csoda műsor!
I. **Divatkirályok Patt és Patachon**
9 felv. vigjáték.
II. **Stambuli tolvaj**
9 felv. kalandorfilm
Fősz.: Douglas Mc. Lean

URANIA

Két szív egy keringőben
(Zwei Herzen in $\frac{3}{4}$ Takt)
Rendezte: Bolváry Géza, zenéjét szerezte: Stoltz Róbert.
Fősz.: Willy Forst, Walter Janssen, Greff Thenner, Szőke Szakáll.
Előjáték: Hangos híradó.

SELECT MOZGO

Két szív egy keringőben
(Zwei Herzen in $\frac{3}{4}$ Takt)
Rendezte: Bolváry Géza, zenéjét szerezte: Stoltz Róbert
Fősz.: Willy Forst, Walter Janssen, Greff Thenner, Szőke Szakáll.
Előjáték: Hangos híradó.

Meghalt Európa leggazdagabb embere, aki szegény uccai árusból lett milliárdos

Bazil Zaharoff megvásárolta egész Európát, és háborukat idézett fel, hogy fegyvergyárainak megrendeléseket szerezzen. Monte-Carlo, a fegyvergyárak, az olajtrösztök és száz vasutnak a tulajdonosa a zenében talált egyedül élvezetet

(Páris.) Sir Bazil Zaharoff, aki Európa leggazdagabb embere volt, a napokban 82 éves korában Monte-Carloban meghalt. Sir Bazil Zaharoff a tulajdonosa volt egész Monte-Carlonak, Franciaország bankjainak fele az ő kezében volt, körülbelül ezer — a világ minden táján szétszórt — fegyvergyárnak részbeni birtokosa és a főrésztulajdonosa volt úgy az angol, mint az amerikai olajtrösztnek.

Uccai árusból milliós

Athénben született és tizenkét esztendőskorában uccai árus volt Konstantinápolyban. Sokáig nyomorgott semmivel sem boldogult, míg

egy napon tíz darab egyfontos bankjegyet talált az uccán.

A tizenhét esztendőskorában kezdett el a pénzzel kártyázni és egy font híján azon nyomban el is vesztette az egész összeget.

A kártyaasztal mellett ismerkedett meg a legnagyobb angol fegyvergyár képviselőjével, aki beszélgetés közben elpanaszolta, hogy nem tud Törökországban boldogulni és fegyverszállításra vonatkozó rendelkezéseket kapni. Zaharoff megígérte, hogy segítségére lesz. És csakugyan sikerült neki a török külügyminiszter számára valami szolgálatot tenni, melynek ellenértékéül

azt kérte, hogy a török kormány az ő közvetítésével szerezze be fegyver- és lőszer-szükségletét.

Ezt a megbízást el is nyerte és az uccai árus e megbízással zsebében lekötötte az első angol-török hadianyag szállítást, melyen kerek egymillió fontot keresett.

Ezután Párisba utazott, noha egy szót sem tudott franciául. Nagy nyelvére — tizenkét élnyelven beszélt — hamarosan átsegítette ezen az akadályon is, három hónap múlva egészen jól meg tudta értetni magát franciául is.

Jó üzlet a háború

Három évi párisi tartózkodása után Londonba utazott, ahol tőzsdei üzletekkel kezdett foglalkozni, még pedig

kizárólag a fegyvergyárakkal kapcsolatos részvények érdekelték,

nyilván azért, mert első nyereségét is ilyen üzleten szerezte.

Ezenkilencszáz elején már az ő tulajdonában voltak az összes angol fegyvergyárak, köztük a Maxim-gyár is.

Európa összes államainak fegyvert szállított és számlálatlan milliókat keresett az orosz-japán, spanyol-amerikai, valamint a különböző balkáni háborúkon. És a politikai kulisszák mögött

öt tartották a balkán-háborúk finanszírozójának, sőt nagyrészt felidézójének is.

Amikor 1914-ben kitört a világháború, Zaharoff a világ összes fegyvergyárainak fele fölött rendelkezett. Valóságos aranyfolyam hömpölygött újra feléje.

Egy spanyol nemes husz éves leányát vette feleségül, aki azonban három esztendő házaság után meghalt. Zaharoff, aki imádkozta feleségét, akkor a gyász jeléül egy teljes esztendeig nem kötött üzletet és nem beszélt senkivel. Mikor újra a piacra lépett, vagyona már önmagától megkétszereződött. Megvásárolta a francia nemzeti bank részvényeinek a több-

ségét, mikor azok a legalacsonyabb árfolyamon álltak és mikor a francia frank konszolidálódott, Zaharoff élete egyik legnagyobb nyereségét könyvelhette el.

Ha valaki benzint vásárolt vagy Franciaországban valutát váltott be, kötvényt vett, vagy jegyet váltott ötven államnak körülbelül száz vasutvonalára, úgy az ezzel kapcsolatos nyereség Sir Basil Za-

Kolozsvár Erdély legpiszkosabb városa

Leírhatatlan a szenvedés, amit a kolozsvári külvárosok lakossága áll ki az uccáknak nevezett mély pocsolásokban. — A városi tanács eddig a fülebotját sem mozgatta a polgárság érdekében

(Kolozsvár.) A „Mai Világ” már nem első ízben teszi szövegeket az elrettentő és Ázsiát is megszegyénítő külvárosi állapotokat, amelyhez hasonló Erdély egyetlen városában nincs és amelyhez hasonlóan egyetlen városi tanács sem olyan vakmerő, hogy az évek óta agyondeputációzott állapotok rendezése kérdéséért még a fülebotját se mozgassa. Szóltunk több ízben a lupsai borzalmakról. A Bereki-, a Krizbai-, a Csermalom-uccai tátongó, nyaktörő kráterekről, de amit most láttunk az Állomás-uccában, az nemcsak minden fantáziát felülmúl, de annak elhanyagoltsága olyan szegénye a városi tanácsnak, hogy ha a sürgősen nem intézkedik ezeknek az uccáknak a rendbehozásával, akkor azt kell feltételeznünk, hogy a polgárság érdeke előtte annyira nem fontos, minthogy azzal sem törődik, hogy a tűzföldi kannibálok paradicsom mártással vagy anélkül falják fel embertársaikat.

A fuvarosok éktelen üvöltése közben hullanak el az igavonó állatok az Állomás-uccában

Az Állomás-ucca a Rudolf-ut végén, a vasuti hid betérőjétől balra fekszik és egészen a Gyufagyár-uccáig tart.

Mindjárt a betérőnél ott terpeszkedik a Balázs, Fischer, Transylvaniana, Klem, Beteg fatelep. Azután a Rimóczi szállító cég és az Olaj-Petróleum Lerakat hatalmas raktára. Ezek után tehát érthető az, hogy ezen az utszakaszon, amelyen ötszáz méter hosszúságban ezek a telepek fekszenek, a kocsik és teherszállító autók egész tömege kellene, hogy lebonyolítsa a forgalmat. Ezek a telepek szállítják a fát a közintézményeknek. Ezek a telepek

millió értékű szállításokat bonyolítanak le, amelyből az emberek százai keresik a mindennapi száraz kenyeret és ezek a telepek csak egyedül telepadoiban félmilliónál többet fizetnek évente a város kasszájába

a rendes adókon kívül, amiről elképzelhető, hogy nem egészen jelentéktelen összeg.

Reggeltől kora estig ezen az ut-

szakaszon egyebet nem hallani, mint a fuvarosok éktelen ordítását, nem látni mást, mint pattanásig feszülő izmu lovakat, amelyek inaszakadtan húznak a szekert, ha tudnak. Mert nem tudják.

Az ötmázsa fával megrakott szekert husz ember kell, hogy pár száz méternyire a vállán vigye, mert a kerék itt nem agyig, hanem a kocsit, az aljág süpped a vastag dagaszos sárba.

Az üres teherautókat is csak az emberek tízei segítségével lehet kiemelni és eltolni a járható uttestig, mert

az ut nem rossz, az ut már nem ut, hanem hüzsösen elposványosodott moesár,

amelyet hiába töltöttek fel a városról oda hordott száz kocsinvi

haroff zsebébe vándorolt.

Néhány éve teljes visszavonultságban élt Monte-Carloban és csak kivételesen fogadta régi barátait, akik hozzá fordultak tanácsokért. Bizalmas barátai körében nem kisebb emberek foglaltak helyet, mint Clemenceau, Lloyd George és Briand, akik nagyon is méltányolták éleslátását, mellyel a politika kulisszái mögé látott. Minden öröme az volt, ha zongorája elé ült és az az ember, aki a világ legvéresebb háboruján keresett milliárdokat és aki háborus bonyolalmakat szított a Blakánon csak azért, hogy fegyvergyárainak szállításokat szerezzen, a halk szavu, finom Chopin melódiában találta legnagyobb gyönyörűségét.

szeméttel, mert ez még jobban elmélyítette annak borzalmaságát. Nem is szólva arról, hogy az ut balszélén hatalmas területen és szélességben egy mély moesár biztatja a fuvarosokat arra, hogy aki beleunt az életébe, itt jobban fejest ugorhat, mint a nagy vízidróól.

Hová tűnik el az évi félmillió telepadó

Az itt felsorolt vállalatok közel félmillió telepadót fizetnek a város kasszájába. Hova lesz tehát a rengeteg pénz, hiszen még ehhez a hozzájárul a foglalkoztatott nyolcvan fuvaros évi 4000 lej utadója. Tehát egy millió tűnik el szépséti alapon, anélkül, hogy a városi tanács még csak annyi járadást is venne, hogy legalább egyszer megnézné az Állomás-uccai borzalmakat.

Mintakártya osztályunk megszűnik

raktáron levő 10.000 méter szövetet gyári áron elárusítjuk!

Corvin posztóárufház,
Cluj, Calea Regele
Ferdinand 24.
(főposta mellett)

140 cm. széles gyapju férfi öltöny szövet már 150 — lejtől

Részletfizetésre!



Kimaradt női és férfi télikabátok, vásznak, siffonok, damasztok, selymek szövetek, és minden divatcikk a legolcsóbban szereshető be

Roffenberg
Márton cégnél
Piața Carolina 5. a barátok templomával szembe

Lakógyűlést tartanak vasárnap. A Kolozsvári Lakók Szövetségének szervezőbizottsága vasárnap délelőtt 10 órára gyűlést hívott egybe az Építőmunkások Otthonába, hogy megalapítsák a Lakók Szövetségét. A Lakók Szövetségének a programja: Kiharcolni 25 százalékos lakbérredukciót, valamint törvényes lakbérfizetési moratóriumot követelni az elhoaszított munkás; a leépített alkalmazott, az iparáról lemondani kényszerült iparos, a becsukott boltu kereskedő, a fizetéséhez csak hónapok múltán jutó köztisztviselő számára. A szervező bizottság erre az ülésre Kolozsvár minden lakóját, bérlőjét és albérlőjét röpcédulák útján hívta meg.

Elmarad a kolozsvári városi tanács közgyűlése, mert a közgyűlési program anyagát nem készítették elő. A kolozsvári városi tanács pénteken kellett volna megtartsa közgyűlését, ami azonban elmaradt, mert a város vezetői nem készítették elő idejében a közgyűlésen letárgyalandó anyagot.

Kalandoz utazás az őserdőben. Folyó hó 15-én, az unitárius kolégium dísztermében, a bihari embernemjárta őserdők rejtelmeit fogják bemutatni egy izgalmas, 10 napos tura keretében. Mintegy 100, főleg színezett diapozitív kerül bemutatásra. Az előadást az E. K. E. rendezte este 6 órai kezdettel. Műsor megváltása kötelező.

DOHÁNYOSOK!

Egyetlen üveg „NICOTAN” elhasználása után felhagynak a dohányzással. Abszolút biztos és ártalmatlan szer.
Ára 140 lej utánvétellel. Reprerentantja: NICOTAN, Calea Moșilor 326. București. — Számos köszönő és elismerőlevél.

Fortéjos Boldizsár memorialéja. (Kisbán Miklós könyve az Erdélyi Szépmíves Céh kiadásában.) Fortéjos Deák Boldizsár a tizenhatodik században élt erdélyi literátus (deák) ember, aki sokat járt, kelt, utazgatott a világban, különösen Itáliában. Utazása alatt sok mindent látott, tanulságos történetek esek meg vele, vagy érdekes históriákat halott, amelyeket a maga akkori zamatos, régi magyar nyelven feljegyezgetett. A Fortéjos Boldizsár-uti emlékeit jegyezte le Kisbán Miklós új könyvében. A könyvet gróf Bánffy Miklós kilenc pompás illusztrációja és kilenc iniciáléja díszíti. Az Erdélyi Szépmíves Céh a könyvet Kós Károly címlapjával kétféle kiadásban jelentette meg. Könyvárusi forgalomba a könyv nem kerül. Előfizetések és megrendelések az Erdélyi Szépmíves Céh-hez (Cluj-Kolozsvár, Str. Brătianu 22. I.) küldendők.

Miss Kolozsvár

Alulírott részt veszek a Miss Kolozsvár versenyen és feljogosítom a Mai Világot és a Színházi Életet, hogy fényképemet közölje

Eszélyény felmutatóinak a **Dunky Fivérek** Fótéri fényképészeti műterme. **Tordán Heiter Emil** fényképész **Bánffyhunyadi Moldovánóvérék** Désen Foto **Schwartz C. Traian** 43 Szamosújváron Foto **Bodor Park** díjlatlan felvételt készítenek és eljuttatják azt a Mai Világhoz ezen szelvény-nyel együtt

Már kész felvételemet csatoltan küldöm meg a Miss Kolozsvár rendező-bizottságának

Aláírás

Pontos cím

Közszemlére tettük a Miss Kolozsvár jelöltek harmadik fényképcsoportját

Ujabb ajándékok várnak Kolozsvár legszebb leányára

(Kolozsvár.) A Miss Kolozsvár választás izgalmai egyre jobban érezhetőbbé válnak. A kolozsvári, kolozsmegyei, tordai, dési, szamosújvári és bánffyhunyadi szépleányok tömegesen jelentkeznek a választáson való részvételre.

Eddig háromszáz szebbnél-szebb leány nevezett be a Miss Kolozsvár választásra.

A választás győztese az eddig már felsorolt díjakon kívül a következő újabb ajándékokat kapja: **Reiner Wesselényi** Miklós-uccai divatáruház egy gyönyörű selyemruhát ad, a **Déri-féle** szücsáruház egy boát, a **Colombia** hangszeráruház egy mandolint ajánlott fel

Miss Kolozsvárnak, akinek a **Wartenberg** női divatszalon **Minorita-ucca** 4, egy kabát, vagy egy kosztüm elkészítését vállalja ingyen.

A Miss Kolozsvár jelöltek harmadik csoportképét a fótéri **Columbia** hangszer üzlet kirakatába tettük közszemlére, ahol állandóan a járóelők nagy tömege bámulja a szépségeket. A Miss Kolozsvár választás március 28-án fog lezajlani az Építőmunkás Otthon **Patak-ucca** 7. szám alatti dísztermében, amely Kolozsvár legnagyobb bálterme. A választáson résztvenni akaró leányok sürgősen küldjék be fényképeiket, mert a jelentkezések határideje rövidesen lezárul.

Helyreáll a béke a vasutifigazgató és a Cfr. igazgatótanácsa között

(Bukarest.) Az Adeverul szerint **Mihai Jonescu** tábornok, a CFR vezérigazgatója és az államvasutak igazgatótanácsa közötti konfliktus rövidesen érintézt nyer. Jonescu ma délelőtt megjelent **Raducanu** miniszternél és sürgette a CFR autonómiajáról szóló törvények oly értelmű módosítását,

hogy a mindenkor vezérigazgató legyen az igazgatótanács elnöke és a tanács tagjainak számát redukálják. **Raducanu** közlekedésügyi miniszter közölte Jonescunak, hogy az erről szóló törvényjavaslat már a legfőbb törvényellenőrző tanács előtt fekszik és rövidesen a parlament elé kerül.

Főnyeremény:

1,000.000 lei

Albina Bank fizeti

Egy sorsjegy ára 100 lei
Részvesz az összes osztályokon

A kolozsvári Mentők készpénzsorsjáték játéktervének hátralevő része:

Főnyeremény

1,000.000 Lei.

Összes nyereményeket garantálja és fizeti „Banca Albina Cluj”

VIII. osztály	IX. osztály	X. osztály
Huzás 1931. március 15	Huzás 1931. március 25	Huzás 1931. április 1
Főnyeremény	Főnyeremény	Főnyeremény
100.000 lei	200.000 lei	1 millió lei
és 216 drb. nyeremény 155.000 lei értékben	és 218 drb. nyeremény 180.000 lei értékben	és 217 drb. nyeremény 155.000 lei értékben

Sorsjegyek kaphatók az ország egész területén, uccai drusoknál üzletekben, tözsdékben, lapok kiadóhivatalában, fodrászoknál, bankokban és a Központi Sorsjegyroda Cluj, Str. Memorandului 16. Telefon 833. Postai rendelések 117 lei előzetesen beküldött összeg ellenében szétbűdhetnek. Külön nyeremény-jegyzék kibocsájtva és hirlapilag közölve.

AOK Athena eum olcsó könyvei új sorozat Olcsó-szép-jó

Takáts:
A régi magyarországi jókedve

Történelmi miniatűrök könnyes és derűs magyar századokból. 2 kötet, 402 oldal, 136 lej.

Bainville:
Franciaország története

Hogyan született Franciaország, hogyan élt századokon át és milyen ma: erre felel ez az izig-vérig modern történelmi mű. 2 kötet, 488 oldal, 102 lej.

R. Benjamin:
Egy regényes élet

Balzac minden idők legnagyobb regényírója életét is úgy élte le, mint egy nagyszerű Balzac regény hőse. 1 kötet, 364 oldal, 68 lej.

Dos Passos:
New-York regénye

Newyork ezerszinű élete perreg le előttünk rohanó filmként a nagyszerű amerikai író hatalmas regényalkotásában. 2 kötet, 472 oldal, 102 lej.

Blasco Ibanez:
A megbódított tenger

A színes hajós élet, a mozgalmas spanyol kikötővárosok világa elevenedik meg izgalmas érdekes esemény keretében. 1 kötet, 300 oldal, 68 lej.

Emile Zola:
Thérese Raquin

Egy szenvedélyek és szenvedések közt eltöltött élet drámaian megérezhető regénye. 284 oldal, 68 lej.

Blasco Ibanez:
Mindenki asszonya

Az élet merész kalandorainak fanatikus utjain vezet bennünket Ibanez izgalmas regénye. 1 kötet, 284 oldal, 68 lej.

Szalay:
Mihály bácsi

A délibábos pusztilla lengi körül Mihály bácsi izig-vérig magyar alakját, aki e színes történetek középpontjában áll. 1 kötet, 194 oldal, 51 lej.

Figyelje az olcsó és árleszállítási hirdetéseket. Mindent

nyomban rendeljen **LEPAGE**tól

Ami nem felel meg, azonnal becsérélheti. Vidékre utánvétellel, franko szállít **Lepage**. Irjon még ma

LEPAGE-nak

Kérjen jegyzékeket!

HIREK

Időjárás. Budapestről jelentik: A meteorológiai intézet időjárás-prognózisa szerint éjjel gyenge fagy, nappal fokozatosan enyhülő időjárás várható helyenkint némi csapadékkal.

Haldoklik a volt német kancellár. Berlinből jelentik, hogy Hermann Müller-Franken volt kancellár állapota aggasztó. Az orvosok a nagybetegen a műtétet az éjjel mégis végrehajtották.

Algirban hatalmas viharok dühöngenek. Párisból jelentik: Az algériai Oran környékén hatalmas viharok dühöngenek. Algir és Oran között megszakadt a táviró és a telefonösszeköttetés.

Két amerikai államban visszaállítják a halálbüntetést. Newyorkból jelentik: Michigan és Kansas államokban mozgalom indult meg a halálbüntetés visszaállítására. A kezdeményezők a mozgalmat az élet elleni bűncselekmények mértéktelen szaporodásával indokolják.

Bíróság elé állítják Litvánia diktátorát. Londonból jelentik: Az Evening Standard távirata szerint Woldemaras, volt litván diktátor és 24 hivat puccskísérletük miatt hadbíró elé állították. A per tárgyalása a napokban lesz Kownóban.

Revolvers merényletet követett el egy rendőrőrmester. Bécsből jelentik: Hamburgban egy nemzeti szocialista rendőrőrmester a fegyelmi ügyében öt kihallgató kormányzósági tanácsos ellen revolveres merényletet követett el. A tanácsost súlyos állapotban kórházba szállították s a merénylet rendőrtisztet letartóztatták.

Lezuhant egy repülőgép, két pilóta meghalt. Prágából jelentik: A délnyugatcsehországi Strakonice közelében ma egy katonai repülőgép lezuhant. Két pilótája szörnyethalt.

Kokszot legolcsóbban beszerezhet Gázgyárban
Telefon 41

Utolsó farsang. (Bemutató a Magyar Színházban.) Tegnap bemutatta be a Magyar Színház Schreiber Alajos és Szabados Árpád három felvonásos operettjét az „Utolsó farsangot”. Maga a librettó, ha nem is nő túl a többi operett közismert nivóján, nem lehet előnyére írni különösen az első felvonás tulhosszúságát, amelyet még a rendkívüli ötletesen beállított rendezés sem tud, a kedves muzsika mellett is, enyhíteni. A darab zenéje igen sok helyen bübajos és bőven van benne romantikus motívum is és valószínű, hogy a zeneszerző Schreiber nevével sok siker képes még máskor is találkozni fogunk. A főszereplők Kondor, Kertész, Nádor, Tompa, Selmezy, Réthely és Miklóssy minden jót igyekeztek kihozni a darabból és a darab sikere a vastagság is elért.

Fogaival marcangolta szét két kis gyermekét a nyomorban megőrült anyja

(Oroszka.) Pusztai Gézáé oroszai asszony nagy nyomorban megőrült.

Az örült asszony

két kis gyermekét: a háromesztendős Sárít és az ötesztendős Jóskát fogaival a szó szoros értelmében össze marcangolta.

A szomszédok lettek figyelmesek a kicsinyek szörnyű jajgatásai-

ra, bementek az asszony lakásába és látták, hogy a kisgyermek az ágyon valóságos vértócsában fekszenek és az asszony is csupa vér.

A gyermekek testéből a szerencsétlen anyja darabokban harapta ki a húst.

A kisgyermeket rendkívül súlyos állapotban a kórházba szállították, a nyomoruság örültjét pedig a tébolydába.

Ratifikálta a kölcsönszerződést a minisztertanács Auboin fogja gyakorolni továbbra is az ellenőrzést a Banca Nationala felett

(Bukarest.) Pénteken minisztertanács volt, amelyre Dinu Cesianu párisi követ is meghívást nyert. Cesianu beszámolt a minisztertanácsnak a kölcsöntárgyalásokról és

bemutatta a létrejött szerződéseket, amelyeket a minisztertanács azonnal ratifikált.

A minisztertanács azután folyó ügyekről tárgyalt.

Az orient-expresszel Bukarestbe érkezett Auboin, a Banca Nationala pénzügyi ellenőre is, aki valószínűleg

ezentul is gyakorolni fogja az ellenőrzést a kölcsönt nyújtó konzorcium részéről.

Popovici Mihály pénzügyminiszter szombaton délelőtt érkezik vissza Bukarestbe. A minisztert barátai ünnepélyesen fogadják Megérkezése után

megszövegezi a kölcsönszerződésekről a parlament elé terjesztendő javaslatokat.

Burileanu barátai szerint, a volt bankkormányzó ma benyújtotta keresetét a közigazgatás: bíróság-hoz elmozdítása ellen.

Az orth. hitközség Timár-u. 3 sz. alatti „Kristály” gőz- és kádfürdő átalakítási munkálatai bejeztek és egész nap a férfi és női közönség rendelkezésére áll.

Kiveszik a választások irányítását a mindenkori kormányok kezéből

A prefektusok nem lesznek többé a kormány bizalmi emberei, hanem közigazgatási tisztviselők lesznek

(Bukarest.) A Lupta szerint az új közigazgatási törvényjavaslat kimondja a prefektusok elmozdíthatatlanságát. A prefektusi állást függetlenné teszik a mindenkori kormányváltozásoktól és a prefektus nem lesz többé a kormányok bizalmi embere, hanem erre a nagyfontosságú pozíciókra, a prefektusok kinevezését egy külön bizottság fogja eszközölni, közigazgatási tisztviselő. Hogy a legmegfelelőbbek kerüljenek ezekre, amelynek tagjai lesznek: 1. a Semmitőszék elnöke, 2. az illetékes tábla elnöke, 3. a központi revíziós bizottság elnöke, 4. az illetékes helyi bizottság elnöke, 5. az ország négy közigazgatási jogi professzora, 6. az összes volt belügyminiszterek, pártállásra való tekintet nélkül. A prefektusi tisztviségre különösebb kvalifikáció nem lesz szükséges, a törvényjavaslat csak azt mondja ki, hogy a kinevezendő a közélet valamely ágában kivált és 32-ik életévét betöltötte legyen.

Salinescu belügyi alminiszter kijelentette az újságíróknak, hogy a közigazgatási törvénynek ezen módosítása mutatja, hogy a kor-

mány nem üz pártpolitikát és egyetlen célja a közigazgatás állandóságának megfelelő biztosítása. Ha a törvényjavaslatból törvény lesz, akkor a választások irányítása kiesik a kormányok kezéből, mert a közigazgatási prefektusok pártatlanul fogják a választásokat levezetni.

Legszebb a tavasz
a pesti korzón...

Az itt lévő

BRISTOL szálloda

új rendszere a közönség tetszését megnyerte

Napi 12.- Pengőért kaphat — a szoba fekvésétől függően — lakást és elsőrendű teljes ellátást.

Jöjjön, próbálja meg és mindig hozzánk fog szállni

Bristol szálloda
Budapest-Dunakorzó

A kolozsvári orvostudományi szövetség nőgyógyászati csoportja szombaton, március 14-én d. u. fél 6 órakor, a nőgyógyászati klinika előadótermében gyűlést tart a következő programmal: Dr. Turcu: Imunitas a gonorrhoeában (jelenlegi fölfogás). Dr. C. Tataru: Gonorrhoea eredetű nemi betegségek vaccin-terápiája. Dr. Iacobivici és dr. Teposu: gonorrhoea eredetű sebészeti és urológiai megbetegedések vaccin-terápiája. Dr. Voicu és dr. Vitályos: Gonorrhoeának vaccin-terápiája a Cluj nőgyógyászati klinikában. Dr. T. Gane: A gyermekkori gonorrhoeás természetű megbetegedéseknek vaccin-terápiája. Dr. I. Gavrilă és dr. T. Spârchez: Gonorrhoeás természetű megbetegedéseknek belgyógyászati komplikációk kezelése. Dr. P. Vancea: Gonorrhoeás természetű szemészeti elváltozások vaccin-terápiája. Dr. Al. Popovici: Gonorrhoeás természetű megbetegedések a cluj, „Katonai Kórház” vaccin-terápiája.

MEGNYILT!

Veres és Hersch

butorüzlete Cluj-Kolozsvár
Strada Regina Maria
(v. Deák Ferenc-u.)

23

Olcsó árakkal kedvező fizetési feltételekkel

EDISON és helyben előnek bemutatott beszélt filmszínház

MAGYAR SZÍNHÁZ

OPERA ÉS N. SZÍNHÁZ

Szenzációs új műsor.

West-front 1918

A világ legnagyobb és legborzalmasabb drámája

Előadások 3, 5, 7 és 9 órakor

Rendes helyárak.

Szombaton d. u. 3, 5, 7 órakor

Christina

Énekes, zenés és beszélt film-Este 9 órakor. Színelőadás

Utolsó farsang

Eredeti operette újdonság másodszer.

Vasárnap d. e. 11 órakor mozi-matiné.

D. u. 3, 5, 7 órakor mozielőadás

Christina

Este 9 órakor

Utolsó farsang

Eredeti operette újdonság

Szombaton, 1931. március 14-én.

Greerele si Furnica

Vasárnap, 1931. március 15-én délután 3 órakor

Mignon

Vasárnap este fél 9 órakor

Trandafirii rosii

Kossuth Lajos futára

Történelmi korrajz

írta: Kovách László

(53.)

— Velünk voltál a veszélyben, segítettel nekünk az akadályok leküzdésében. Most már csak hárman megyünk tovább, mert katonák fognak elkísérni.

A cigány bölintott:

— Minkó akkor visszafordul — mondotta — és elviszi a csónakot Kánya testvérhez, a Karosicához.

Edith a vendéglős nevének hallatára megragadta Minkó kezét.

— Drága barátom, ha visszatérsz a Karosicához, add át ugy az én, mint apám köszönését Kánya testvérnek. És mondd meg a jó öreg Karolának, hogy induljon azonnal Sopronba, mert ezentul ott fogunk tatózkodni, lehet Minkó, hogy téged többé nem látlak, de hidd el, mindég szeretettel fogok rád gondolni.

Minkó lehajolt és kezét csókolt a leánynak. Aztán felemelkedett, de a kezét nem engedte el, hanem visszatartotta, mintha mondani akart volna még valamit.

— Kisasszony — folytatta azután — egy kérésem lenne, tegye meg, ha teljesítheti.

— Ha elmegy a városba, keresse fel a Mária templomát és tegyen egy virágkoszorút az oltárra.

— Nagyon szívesen, kedves Minkó.

A cigány kissé még gondolkozott, azután így folytatta:

— Imádkozzék is egyet, mert anyám lelkiüdvéért én már réóta nem mondtam imát.

— Hogyne Minkó barátom, ezt nem is kell kérned, — nyugtatta meg Edith.

A cigány egy ideig még áldogált az ajtóban, azután felemelte a kezét mint-ha bucsut intene és kilépett a szobából.

Az éjszaka nyugalommal telt el. Az apa és leánya éjjelig beszélgettek az elmúlt napok eseményeiről. Azután nyugvóra tértek.

Amikor hajnalodott, öt tagból álló katona-asztal jelent meg a ház előtt.

— Indulunk — szólalt meg a csapat vezetője — egy altiszt és bekopogott az ablakon.

Akis szoba lakói ekkor már talpon voltak.

Aggházy belekarolt a leányába és Inez kíséretében kilépett a házból.

Az ajtó előtt mind a hárman lóra ültek, azután megindultak azon az uton, amely kivezett a táborból.

Amikor elhaladtak a generális házána ajtaja előtt, Edith visszanézett. Még egy tekintetet vetett a Schwarzenberg lakosztálya felé, azután lehajotta fejét s most már a kis csapat ügetve haladt tovább az új város, az új események, az újabb megpróbáltatások helye felé.

XX. Fejezet.

Minkó vészője.

Mire kétszer felkelt a hold, Minkó megérkezett a csónakkal a Karosicához és átadta a járművét Kányának.

A vendéglős még mindig Karola meggyilkolásának hatása alatt állott. Sehogysem tudta elfeledni az öregasszony szomorú végét s bosszút esküdött, de bosszuját nem tudta végrehajtani, mert a tettes a gyilkosság elkövetése után úgy eltűnt a helyszínről, mintha a föld nyelte volna el.

Minkó alig tudott magához térni a rémületől, amikor meghallotta, hogy az öregasszonyt milyen tragédia érte.

Első dolga volt meglátogatni Karola asszony sírját.

(Folyt. köv.)

APRÓHIRDETÉSEK

Ebben a rovatban minden szó 1-50 lej. Vastagabb betűvel szedve 4 lej. A legkisebb apróhirdetés 15 lej. — **Állást keresők féltáron hirdethetnek.** — Az apróhirdetések díja előre fizetendő.

Tüzmentes beton raktárhelyiségek állomás közelében május elsejére kiadók

Földszintesek és borpincének is alkalmasok, kívánatra 2-3 szobás lakás is van hozzá. Jelenleg a Hirsch János-féle vasöntőde van a helyiségben. Érdeklődni a helyszínen. Kálván-ucca 17.

Uj kalapszalonn nyílt meg! Chapeau elegant

Cluj Unió ucca 4. (udvarban) hol kalapok a legegyszerűbbtől a legfinomabb kivitelben jutányos áron kaphatók.

Kiadó májusra elsőemeleten négyszobás modern lakás. Egy üres szoba azonnalra volt Széchenyi-tér 39. Háztulajdonos.

Ha jó kávét akar akkor siessen **Ifj. Paizshoz** naponta friss kávépörkölés Cluj Galamb u. 40.

Miss Cluj pályázóinak!!

Figyelmeztetjük, ha sikerrel részt akar venni a Miss Cluj választáson sűrűsően jelenjen meg az „ELIT” Hölgyfodrász, Manikur és Kosmetikai Intézetben: Cluj, Unió-u. 4 szám alatt, hogy esetleges hibáit helyrehozzuk

Fűszerüzlet iparjoggal, áruval, berendezéssel, kedvező fizetési feltételekkel sűrűs operáció miatt átadó. Cim a kiadóba.

Foto Ideal Fényképezési Műterem, Deák Ferenc-u. 12. (Bejárat a Minorita-ucca felől) Mindenféle nagyítást, színezést, fényképezési munkákat a legjobb kivitelben jutányos áron készíti.

ELADO 4 drb. 160-85 cm. magysa gu, teljesen tiszta belga tükör, berámázva, faburkolatokkal vagy anélkül. Alkalmazható: kávéházba, cukrászdába, szabószalonokba, fodrászüzletbe stb. Bővebbet: Cluj, Str. Suluu (v. Viz-u.) 8. ajtó 2.

Női divat

Szabó Jenő divatkülönlegességek nagy-áruháza, Calea Reg. Ferdinand (v. Wesselenyi-u.) 5. Telefon 579

Gólya-Aruház női divatkülönlegességek nagyáruháza. Cal. Reg. Ferd. 11. (v. Wesselenyi-u.) Telefon: 9-57

Férfi divat

Neumann M. utóda Boschán Géza, Kész férfiruhák áruháza. Uri szabóság. Piața Unirii (Fötér) 14

Katz és fia Készférfi és gyermekruhák raktár Mérték utáni szabóság. Piața Unirii (Fötér) 10. Telef.: 8-35

Állást könnyebben kaphat, ha megtanul könyvelni, levelezni 4-6 hét alatt biztos eredmény. Bartók, Str. Calugeritelor 8. (Apáca-u.)

BIZTOS POLOSKAHALÁL 25 lej üvege. Kapható Demeter C. gyógyszer-tárában, Cluj, C. Motilor 2.

Kozmetikai cikkek, ruhadíszek, nyakgyöngyök, mindenféle illatszerek és toalettcikkek a legolcsóbb árban vásárolhatók

d'Or

illatszertár

Cluj, Fötér 6 sz.

A Diana gőzfürdő heti sorrendje: Szombat egész nap férfiaknak. Vasárnap délig férfiaknak. Hétfőn szünet. Kedd egész nap férfiaknak. Szerda egész nap nőknek. Csütörtök délelőtt férfiaknak. Pénteken egész nap nőknek. Kádfürdő mindennap reggel 6-tól este 8-ig nyitva.

A környéken egyedülálló igen jóforgalmu fűszerüzlet családi okokból eladó. Cim a kiadóhivatalban.

Fényképezészek figyelmébe! Eladó fényképezőgép, negatív és pozitív retus pult, reflektor és kopir gép. Cim a kiadóban.

Sasfa jutányos áron beszerezhető Beteg Ernő tűzifa nagykereskedő irodájában. Unió-u. 4.

Korona vendéglőben

Dumping árak:

1 villás reggeli 1 pohár sörrel — — — 12 L
1 ebéd 3 tál étel — — — 25 „
1 fatányéros — — — 15 „
mindenben olcsó árak, családi Kiszolgálás

Esztegnárnál

Vegeterianusmenü 3 fogásos 25 lej. Vegetarianus Étterem, Cluj, Str. Regina Maria 48.

Kötött-szövöttáru

Blatt kötött és szövött áruk gyári lerakata, ahol legolcsóbban szerezhet be harisnyát, keztyűt és kötött árut. Fötér 13.

Edény-üveg

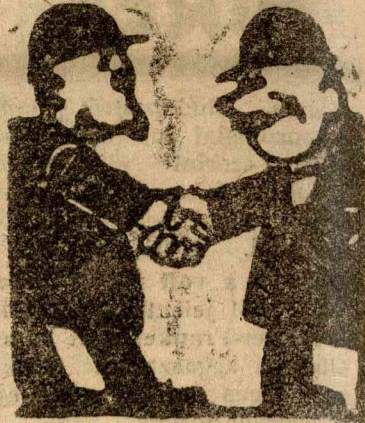
Moskovits és Társa konyhafel-szerelési cikkek, üveg és porcellán áruk. Alpaca evőezközök. Calea Regele Ferdinand. Főpostával szemben.

Könyv-papír

Keszey Albert Könyv- és papír-kereskedése, anti-quariuma és nyomdai munkák felvételi helye, Piața Unirii (Fötér) 1.

Lepage könyv, zenemű, (kotta), papír, iskolakönyvek, írásszerek, rajzműszer, füzetek stb. áruház. Kérjen jegyzékeket

Fogadjunk...



— Fogadjunk Pancser, el sem hiszi, ha mondom, kíváncsi vagyok rá, hogy milyen eredménnyel jár a nyomorgó munkanélküliek számára megindított gyűjtés?

— Erre vonatkozólag elmondhatok magának egy igaz történetet. Egy ismert kolozsvári bankigazgatóhoz is elmentek gyűjteni és az igazgató ur nagy kegyesen elővett a zsebéből egy csekkfüzetet, kiszakított egy csekklapot és azonnal átnyújtotta.

„Sziveskedjék talán aláírni” — mondotta a gyűjtő.

„Oh nem, — szabadkozott az igazgató, — néptelen akarok maradni!”

— Hátha az aláíratlan csekk rossz is volt, de a történet jó.

— Akkor ebben maradunk.

Megnyílt

Telefon 649

Schwarcz

Üvegezési és képkeretozési vállalata. Calea Victoriél 4 (Volt Vécsei helyiségben) Táblaüveg állandó gyári lerakata. — Rendkívül olcsó árak

ELADÓ új hálószobák, topolya, citrom és rózsafa, biedermaier szalon, keveset használt ebédlőkredenc, asztal. Motilor 5. asztalosnál, Rákoczy-negyedben 3 szobás új ház. Cim a kiadóban.

Herkovics Jenő

uridivat szabó. Hazai és külföldi szövetek, valódi angol szövetraktár Férfiruhákat rendelésre a legelőnyösebb feltételek mellett készít

Cluj-Kolozsvár volt Bolyai- és Szentegyház-u. sarok

Ordentlich cipészete Deák Ferenc-ucca 51. készíti a leg-elegánsabb cipőket legolcsóbb árban. Cipőfestést és javítást elvállal.

Igazán jó bor

16 lejért (kivitelre) csakis a Chrisan féle restaurantban kaphat, ahol elsőrangú cigányzene mellett nagyszerűen és olcsón étkezhet. — Havi abonoma ebéd vacsora f öccsel 1000 Lel Calea Regele Ferdinand 149

Kolozsvár legújabb szenzációja

Szilveszter resztaurantba

a kitünő küküllőmenti borok megérkeztek és kivitelre 20 lej literje. 10 liter vételnél 18 lej.

Felelős szerkesztő WOJTICZKY - KELEMEN GYULA